

# SCHEDA

## CD - CODICI

TSK - Tipo scheda OA

LIR - Livello ricerca C

### NCT - CODICE UNIVOCO

NCTR - Codice regione 12

NCTN - Numero catalogo generale 00145553

ESC - Ente schedatore S50

ECP - Ente competente S50

## OG - OGGETTO

### OGT - OGGETTO

OGTD - Definizione lapide tombale

## LC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA

### PVC - LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE

PVCS - Stato Italia

PVCR - Regione Lazio

PVCP - Provincia RM

PVCC - Comune Roma

### LDC - COLLOCAZIONE SPECIFICA

## DT - CRONOLOGIA

### DTZ - CRONOLOGIA GENERICA

DTZG - Secolo sec. XIX

### DTS - CRONOLOGIA SPECIFICA

DTSI - Da 1842

DTSV - Validità ca.

DTSF - A 1842

DTSL - Validità ca.

DTM - Motivazione cronologia iscrizione

## AU - DEFINIZIONE CULTURALE

### ATB - AMBITO CULTURALE

ATBD - Denominazione ambito romano

ATBM - Motivazione dell'attribuzione analisi stilistica

## MT - DATI TECNICI

MTC - Materia e tecnica marmo bianco/ incisione

### MIS - MISURE

MISA - Altezza 157

MISL - Larghezza 114

## CO - CONSERVAZIONE

### STC - STATO DI CONSERVAZIONE

|  |  |
|--|--|
| <b>STCC - Stato di conservazione</b>   | buono  |
| <b>DA - DATI ANALITICI</b>             |  |
| <b>DES - DESCRIZIONE</b>               |  |
| <b>DESO - Indicazioni sull'oggetto</b> | lapide rettangolare con iscrizione   |
| <b>DESI - Codifica Iconclass</b>       | NR (recupero pregresso)  |
| <b>DESS - Indicazioni sul soggetto</b> | NR (recupero pregresso)  |
| <b>ISR - ISCRIZIONI</b>                |  |
| <b>ISRC - Classe di appartenenza</b>   | sepolcrale   |
| <b>ISRL - Lingua</b>                   | latino   |
| <b>ISRS - Tecnica di scrittura</b>     | a solchi   |
| <b>ISRT - Tipo di caratteri</b>        | lettere capitali   |
| <b>ISRP - Posizione</b>                | lapide   |
| <b>ISRI - Trascrizione</b>             | CINERI AC NOMINI / MAGDALENAE RICCIAE ROM(ani) EQ (uitis) NOBIL(is) / VXORIS PETRI VITELLESCHI MARCH(ionis ?) / QVAE VIRILI ANIMO VETERI SANCTIMONIA / IVDICII MORVMQ(ue) GRAVITATE SVpra SEXVM / DILECTAE PROLIS ET DOMESTICAE DIGNITATIS STVDIO / MATRONIS PRIMORIB(us) DECVS ET ORNAMENTVM / ENITVIT / CALAMITOSIS / OMNE OPER IVVANDIS / ET SORORIB(us) A CHARITATE SOLERTER AFFVIT / MVLTI AEGROTATIONIB(us) EXERCITA / CVM DESIDERIVM ABREPTI INOPINATO CONJVCIS / APVD SVOS FORTITER ADLEVARET / IPSA LETIFERO MORBO OPPRESSA EST / IN QVO MIRA OMNIB(us) CONSTANTIAE ET PIETATIS / EXEMPLA ET DOCUMENTA AD ABSESNETS FILIOS / AEIT ANIMIS INFIXA / SVB VITAE EXITV TRANSMISIT / QVI FVIT III ID(us) OCT(obres) A(nno) MDCCCXLII AETAT(e) LII / FILII ITERATI FVNERIBVS PROSTRATI / TITVLVM TANTAE VIRTVTIS MEMOREM / AVITO HVIC RESQVIETORIO / MOERENTISSIMI CONSIGNARVNT / AVE AVE MATER INCOMPARABILIS / ET QVANDOQVID(em) CVM PARENTE NOSTRO / ET IOANNE FRATRE NVPER EXTINCTO / QVEM SOCIVM TIBI CAELESTEM OPTASTI / ...   |
| <b>NSC - Notizie storico-critiche</b>  | si tratta della lapide di Maddalena Ricci Vitelleschi, realizzata per volere dei figli della defunta. Traduzione: Alla cenere e al ricordi di Maddalena Ricci, moglie del nobile cavaliere romano marchese Pietro Vitelleschi, che per animo virile, probità degna di tempi antichi, serietà di giudizio e di costumi oltre i limiti del proprio sesso, per l'amore portato alla diletta prole e alla dignità della famiglia rifulse onore e ornamento alle più celebrate matrone, soccorrendo con ogni genere di aiuto gli afflitti; e sostenne con continuo impegno le Suore di Carità. Da molte malattie afflitta, mentre coraggiosamente si adoperava a lenire presso i suoi il rimpianto per il marito insospettatamente rapito (dalla morte), essa stessa fu vinta da una malattia mortale, durante la quale (mostro') a tutti meravigliosi esempi di costanza e di pietà, ai figli lontani tramandò insegnamenti destinati a radicarsi profondamente nell'animo, già sul punto del trapasso, che avvenne il 13 ottobre del 1842, a 52 anni di età. I figli ritornati, prostrati al funerale, affidarono, inconsolabili, (questo) epitaffio, che |

ricorda tanta grande virtù, a questo avito luogo di riposo. Addio, addio, madre incomparabile e dal momento che con nostro padre e col fratello Giovanni, da poco morto, che hai voluto con te in cielo, possiedi la beatitudine eterna, attenda anche a noi una simile gloria

## TU - CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI

### CDG - CONDIZIONE GIURIDICA

|                                    |                                    |
|------------------------------------|------------------------------------|
| <b>CDGG - Indicazione generica</b> | proprietà Ente religioso cattolico |
|------------------------------------|------------------------------------|

## DO - FONTI E DOCUMENTI DI RIFERIMENTO

### FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA

|                                     |                         |
|-------------------------------------|-------------------------|
| <b>FTAX - Genere</b>                | documentazione allegata |
| <b>FTAP - Tipo</b>                  | fotografia b/n          |
| <b>FTAN - Codice identificativo</b> | SBAS RM 57127           |

### BIB - BIBLIOGRAFIA

|                                   |                        |
|-----------------------------------|------------------------|
| <b>BIBX - Genere</b>              | bibliografia specifica |
| <b>BIBA - Autore</b>              | Forcella V.            |
| <b>BIBD - Anno di edizione</b>    | 1869-1884              |
| <b>BIBH - Sigla per citazione</b> | 00000009               |
| <b>BIBN - V., pp., nn.</b>        | v.IV, p.374, n.895     |

## AD - ACCESSO AI DATI

### ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI

|                                  |  |
|----------------------------------|--|
| <b>ADSP - Profilo di accesso</b> | 3  |
| <b>ADSM - Motivazione</b>        | scheda di bene non adeguatamente sorvegliabile |

## CM - COMPILAZIONE

### CMP - COMPILAZIONE

|                    |                |
|--------------------|----------------|
| <b>CMPD - Data</b> | 1977           |
| <b>CMPN - Nome</b> | Cavalieri M.C. |

|                                       |            |
|---------------------------------------|------------|
| <b>FUR - Funzionario responsabile</b> | Tiberia V. |
|---------------------------------------|------------|

### RVM - TRASCRIZIONE PER INFORMATIZZAZIONE

|                    |             |
|--------------------|-------------|
| <b>RVMD - Data</b> | 2000        |
| <b>RVMN - Nome</b> | Ciofetta S. |

### AGG - AGGIORNAMENTO - REVISIONE

|  |                         |
|--|-------------------------|
| <b>AGGD - Data</b>                     | 2000                    |
| <b>AGGN - Nome</b>                     | Ciofetta S.             |
| <b>AGGF - Funzionario responsabile</b> | NR (recupero pregresso) |

### AGG - AGGIORNAMENTO - REVISIONE

|  |                         |
|--|-------------------------|
| <b>AGGD - Data</b>                     | 2006                    |
| <b>AGGN - Nome</b>                     | ARTPAST/Ricci D.        |
| <b>AGGF - Funzionario responsabile</b> | NR (recupero pregresso) |